

C-19

Ref.: 5267658

Clause/Article 11

Page 5

Pages 5 et 6

COMMITTEE STAGE

November 23, 2011

Mr. Harris (St. John's East)

ÉTAPE DU COMITÉ

23 novembre 2011

M. Harris (St. John's-Est)

That Bill C-19, in Clause 11, be amended by replacing lines 25 to 40 on page 5 with the following:

Que le projet de loi C-19, à l'article 11, soit modifié par substitution, au passage commençant à la ligne 29, page 5, et se terminant à la ligne 3, page 6, de ce qui suit :

“and possess that kind of firearm; and

« posséder une telle arme à feu;

(c) in the case of a transfer to an individual, the transferor verifies the validity of the transferee's licence with the Canada Firearms Centre and obtains a reference number for the inquiry.”

c) si le cessionnaire est un particulier, le cédant vérifie la validité du permis du cessionnaire auprès de Centre des armes à feu Canada et obtient un numéro de référence relatif à sa demande. »

Member's SIGNATURE du député

25/11/2011 16:14:48
WG/gordow

C-19

Ref.: 5270833

New Clause/Nouvel Article 28.1

Page 9

Page 9

COMMITTEE STAGE

November 24, 2011

Mr. Harris (St. John's East)

ÉTAPE DU COMITÉ

24 novembre 2011

M. Harris (St. John's-Est)

That Bill C-19 be amended by adding after line 42 on page 9 the following new clause:

Que le projet de loi C-19 soit modifié par adjonction, après la ligne 45, page 9, du nouvel article suivant :

“28.1 Section 117 of the Act is amended by adding the following after paragraph (m):

« 28.1 L'article 117 de la même loi est modifié par adjonction, après l'alinéa m), de ce qui suit :

(m.1) regulating the keeping and destruction of records by businesses in relation to firearms that are neither prohibited firearms nor restricted firearms;”

m.1) régir la tenue et la destruction de registres ou fichiers par les entreprises en ce qui concerne les armes à feu qui ne sont pas des armes à feu prohibées ni des armes à feu à autorisation restreinte; »

Member's SIGNATURE du député

25/11/2011 14:53:11
WG/gordow